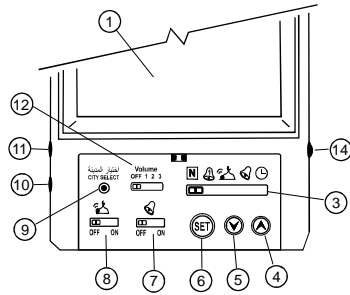


- الأذان كاملاً للصلوات الخمس (مع التحكم في مستوى الصوت)
- أوقات الأذان لجميع مدن العالم
- منبه لصلاة الفجر، يتغير تلقائياً حسب وقت الأذان
- منبه يومي، يمكن ضبطه ليرن في أيام العمل فقط
- منبه إضافي خاص
- إتجاه القبلة نسبة للشمال
- تقويم هجري وميلادي
- مؤشر لدرجة الحرارة °C
- DST إمكانية إختيار التوقيت الصيفي
- مؤشر إنخفاض البطارية (LOW BAT)
- خاصية تكرار المنبه، كل خمس دقائق (SNZ)
- إضاءة كاملة للشاشة
- صوت متدرج لجميع المنبهات ()))



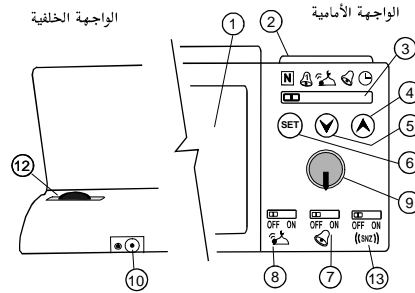
عرض عام للشاشة

- 1 خصائص الساعة
- 2 الشكل العام
- 4 ضبط الوقت
- 5 ضبط التاريخ
- 6 إختيار المدينة
- 7 ضبط منبه الفجر
- 8 ضبط المنبه اليومي و ضبط عطلة نهاية الاسبوع
- 9 ضبط المنبه الخاص
- 10 إيقاف المنبه
- 11 خاصية الغفوة (SNZ)
- 11 التوقيت الصيفي
- 12 إتجاه القبلة
- 12 تشغيل الأذان
- 13 الوقت الإحتياطي للأذانات
- 13 تقاويم الأذان المعتمدة
- 14 حساب التاريخ الهجري
- 15 البطاريات ومقبس الكهرباء
- 15 إضافة مدينة جديدة
- 16 أسئلة متكررة
- 17 رمز المدن

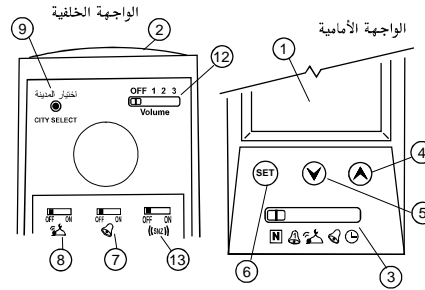


موديل CW-05

- | | |
|----------------------|------------------------------|
| 1) شاشة العرض | 8) مفتاح منبه الفجر |
| 2) زر الإيقاف/ الضوء | 9) زر/قرص إختيار المدينة |
| 3) مفتاح الضبط | 10) مقبس الكهرباء |
| 4) زر الزيادة | 11) مقبس مكبر الصوت |
| 5) زر (+) | 12) مفتاح التحكم بالصوت |
| 6) زر (-) | 13) مفتاح تكرار المنبه (SNZ) |
| 7) مفتاح منبه العمل | 14) زر الإيقاف (STOP) |



موديل CT-01



موديل CS-03

5

ضبط التاريخ

تعرض الساعة التاريخ الهجري أو الميلادي على الشاشة. وبالإمكان الانتقال بينهما بالضغط على الزر (SET)

قبل ضبط التاريخ الهجري أو التاريخ الميلادي، تأكد أولاً بأن التاريخ المراد ضبطه معروض على الشاشة.

مثلاً لضبط التاريخ الميلادي، إتبع الخطوات التالية:


     	(1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع (L) ثم اضغط على الزر (SET) مرتين.
1/1/2009	(2) استخدم الزر (V) أو (A) لضبط اليوم ثم اضغط على الزر (SET)
23/1/2009	(3) استخدم الزر (V) أو (A) لضبط الشهر ثم اضغط على الزر (SET)
23/8/2009	(4) استخدم الزر (V) أو (A) لضبط السنة ثم اضغط على الزر (SET)
     	(5) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع (N)

ملاحظة: التاريخ الهجري في هذه الساعة يتبع الرؤية الفلكية للهلال في مكة المكرمة. وبعد ضبط التاريخ الميلادي، تقوم الساعة تلقائياً بإعادة الحساب الفلكي للتواريخ الهجري. أما بعد ضبط التاريخ الهجري فلن يتغير التاريخ الميلادي.

4

ضبط الوقت

طريقة ضبط الوقت والتاريخ والمنبهات في هذه الساعة متشابهة تقريبا. لضبط الوقت، اتبع الخطوات التالية:

     	(1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع (L)
12:00 AM	(2) استخدم الزر (A) أو (V) لضبط الساعات ثم اضغط على الزر (SET) مع مراعاة مؤشر (AM / PM)
4:30 PM	(3) استخدم الزر (A) أو (V) لضبط الدقائق ثم اضغط على الزر (SET)
     	(4) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع (N)

ملاحظة: عند تغيير الدقائق في الخطوة الثالثة، تعود النواحي إلى 00

ملاحظة: عند ضبط أي رقم في الساعة، سيكون ذلك الرقم في حالة وميض.

7

ضبط منبه الفجر

بعد ضبط منبه الفجر (مرة واحدة)، يرن المنبه لإيقاظك لصلاة الفجر بانتظام، حيث يعتان هذا المنبه بأنه يتغير تلقائياً حسب تغير وقت أذان الفجر. فمثلاً إذا ضبطت المنبه 10 دقائق بعد أذان الفجر، سوف يرن المنبه بعد أذان الفجر بـ 10 دقائق كل يوم.

ولضبط هذا المنبه، لاحظ أولاً وقت أذان الفجر الحالي في الساعة باستخدام الزر (A) أو (V) وحدد وقت إستيقاظك للصلاة ثم إتبع التالي:

     	(1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع (L)
5:00 AM	(2) استخدم الزر (A) أو (V) لضبط الساعة ثم اضغط على الزر (SET)
5:10 AM	(3) استخدم الزر (A) أو (V) لضبط الدقائق ثم اضغط على الزر (SET)
     	(4) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع (N)
     	(5) حرك مفتاح المنبه إلى الوضع (ON) (لاحظ ظهور علامة (L) على الشاشة)

ملاحظة: الأذان لن يعمل إذا كان منبه الفجر يرن عند وقت أذان الفجر تماماً.

6

اختيار المدينة

لاختيار أي مدينة في الساعة، حدد رقم الإتصال الدولي للمدينة المطلوبة (انظر صفحة 18)* ثم اتبع الخطوات التالية:

     	(1) في موديلات CW-05 و CS-03 اضغط على زر إختيار المدينة في موديل CT-01 حرك قرص إختيار المدن ثم أعد بعد ذلك إلى (مدن أخرى)
     	(2) استخدم الزر (A) أو (V) لاختيار رمز المدينة ثم اضغط على الزر (SET)
Country Code City Code 44-207	بعد ذلك ستعرض الساعة إتجاه ودرجة ميلان القبلة (انظر صفحة 12)
     	

* إذا لم تكن مدينتك مدرجة في صفحة 18، فاتبع التعليمات في صفحة 16 أو على الموقع: www.alfajr.com/newcity




ملاحظة: إذا كانت أوقات الأذان غير صحيحة، يجب التأكد من صحة رمز المدينة والتاريخ الميلادي وكذلك إختيار التقويم المناسب لمدينتك (انظر صفحة 14).

9 ضبط عطلة نهاية الاسبوع

باستطاعتك ضبط منبه العمل ليرن في أيام العمل فقط. وبالإمكان ضبط هذا المنبه على أحد الخيارات التالية:

- 5] يعمل كل يوم ما عدا الخميس والجمعه
6] يعمل كل يوم ما عدا الجمعة
6B] يعمل كل يوم ما عدا الجمعة والسبت
□ يعمل كل يوم (بدون رمز)

مثال: لضبط المنبه ليعمل كل يوم ما عدا الجمعة، اتبع التالي:

     	<p>1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع  ثم اضغط على الزر (SET) مرتين</p> <p>2) استخدم الزر  أو  لاختيار الرمز  ثم اضغط على الزر (SET) لاحظ وميض أيام الأسبوع المختارة</p> <p>3) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع </p> <p>4) حرك مفتاح المنية إلى الوضع ON (لاحظ ظهور علامة  على الشاشة)</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ملاحظة ← إذا كانت عطلة نهاية الأسبوع الرسمية في المدينة المختارة هي السبت والأحد فإن:
إشارة 5] تعني بأن المنبه لن يرن أيام السبت والأحد.
إشارة 6] تعني بأن المنبه لن يرن يوم الأحد.

11 إيقاف المنبه

لايقاف أي منبه إتبع أحد الطرق التالية:
- اضغط على الزر STOP (في هذه الحالة، سيرن المنبه في اليوم التالي)
- من الممكن أيضاً إيقاف المنبه بتحريك مفتاح المنبه إلى الوضع OFF (وفي هذه الحالة لن يرن هذا المنبه في الأيام التالية).

ملاحظة ← لإلغاء أي منبه خلال الـ 20 دقيقة القادمة، اضغط مع الاستمرار على زر STOP حتى صدور النغمة.

خاصية الغفوة (SNZ)

عند تشغيل مفتاح خاصية الغفوة، ستظهر علامة SNZ على الشاشة. وفي هذه الحالة، بعد إيقاف المنبه (بالضغط على الزر STOP) سوف يرن المنبه مرة أخرى بعد خمس دقائق (لاحظ أن علامة SNZ تكون في حالة وميض). ولايقاف المنبه كلياً، اضغط مع الاستمرار على الزر STOP لبضع ثوان حتى صدور النغمة (لاحظ الآن أن علامة SNZ أصبحت ثابتة).

8 ضبط المنبه اليومي

يعمل منبه العمل في نفس الوقت من كل يوم، ويمكنك ضبط هذا المنبه كي لايرن في عطلة نهاية الأسبوع، أنظر الصفحة التالية.
الخطوات التالية توضح كيفية ضبط منبه العمل:


     	<p>1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع </p> <p>2) استخدم الزر  أو  لضبط الساعة ثم اضغط على الزر (SET)</p> <p>3) استخدم الزر  أو  لضبط الدقائق ثم اضغط على الزر (SET)</p> <p>4) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع </p> <p>5) حرك مفتاح المنية إلى الوضع ON (لاحظ ظهور علامة  على الشاشة)</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ملاحظة ← لإيقاف المنبه اضغط على الزر STOP وفي هذه الحالة سيرن المنبه في الوقت المحدد في اليوم التالي دون الحاجة لإغلاق وتشغيل مفتاح المنبه.

10 ضبط المنبه الخاص

بالإضافة إلى منبه الفجر ومنبه العمل، تحتوي هذه الساعة على منبه ثالث خاص (غير دائم).
لضبط المنبه الخاص، إتبع الخطوات التالية:

     	<p>1) حرك مفتاح الضبط إلى الموقع </p> <p>2) استخدم الزر  أو  لضبط الساعة ثم اضغط على الزر (SET)</p> <p>3) استخدم الزر  أو  لضبط الدقائق ثم اضغط على الزر (SET)</p> <p>4) أعد مفتاح الضبط إلى الموقع  ولاحظ ظهور علامة  على الشاشة</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ملاحظة ← لإلغاء هذا المنبه اضغط مع الاستمرار على الزر (SET)، وعند صدور النغمة ستختفي الإشارة 

12 DST توقيت صيفي (DST)

بالإمكان إختيار التوقيت الصيفي في هذه الساعة لأي مدينة (معدا مدن شبه الجزيرة العربية) بالضغط على الزر (A) ليضع ثوان وعندها ستظهر علامة (توقيت صيفي DST) في الجهة اليمنى من الشاشة ، وستلاحظ زيادة الوقت وجميع مواقيت الأذان بساعة واحدة.

للرجوع إلى التوقيت العادي اضغط على الزر (V) ليضع ثوان ، وعندها سينقص الوقت وجميع أوقات الأذان بساعة واحدة ، وستختفي علامة (توقيت صيفي DST) .

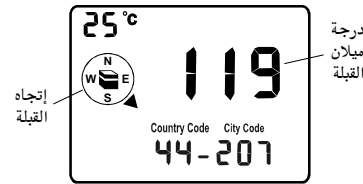
إتجاه القبلة

بعد إختيار المدينة سيظهر مؤشر إتجاه القبلة نسبة للشمال .

ولتحديد إتجاه القبلة بشكل أدق ، تعرض الساعة درجة ميلان القبلة نسبة للشمال (من 0 إلى 360 درجة) باتجاه عقارب الساعة .

مثال :

بعد إختيار مدينة لندن (207-44) يظهر إتجاه القبلة (جنوب شرق) كما تظهر درجة ميلان القبلة (119) ، كما هو موضح أدناه.



13 تشغيل الأذان

بالإمكان سماع صوت الأذان كاملاً لجميع الصلوات عند حلول وقت الأذان . كما تستطيع التحكم بقوة صوت الأذان أو قفله نهائياً بتحريك مفتاح التحكم بالصوت (لاحظ ان علامة (A) ستختفي من الشاشة عند قفل الصوت) . وعندما تؤذن الساعة بالإمكان إيقاف الأذان بالضغط على أي زر في الساعة .

كما يوجد مقبس مكبر للصوت (في موديل CW-05) ، بالقرب من مقبس الكهرباء في الجانب الأيسر من الساعة .

ملاحظة > الأذان لن يعمل إذا كان أي منبه يرن عند وقت الأذان تماماً ، ويجب مراعاة ذلك خصوصاً عند ضبط منبه الفجر .

الوقت الاحتياطي للأذانات

تستطيع تقديم أو تأخير وقت أي أذان بعدد ثابت من الدقائق حسب الحاجة ، باتباع الطريقة التالية :

- اضغط واستمر بالضغط على (SET)
- حرك مفتاح الضبط إلى الموقع (N) ثم اترك (SET)
- استخدم (A) أو (V) لتعديل الوقت الإحتياطي (بالدقائق) لأذان الفجر (لاحظ عرض وقت أذان الفجر في الشاشة) .
- اضغط (SET) لتعديل الوقت الإحتياطي للشروق ، وهكذا لبقية الأذانات .
- أعد مفتاح الضبط إلى الموقع (N)

ملاحظة > بعد تغيير المدينة ، ستلغى الاوقات الاحتياطية لجميع الاذانات .

14 تقاويم الأذان المعتمدة

بعض المسلمين يختلفون قليلاً في حساب الصلوات وخصوصاً صلواتي الفجر والعشاء ، وكذلك صلاة العصر لتعني المذهب الحنفي . وقد تمت برمجة أوقات الأذان لكل مدينة حسب التقويم المحلي أو النظام الأكثر شيوعاً فيها . وبالإمكان تغيير التقويم المبرمج في الساعة لمدينتك ، حسب الخطوات التالية :

إختيار النظام الحنفي لأذان العصر :

إضغط على الزر (SET) وحرك مفتاح الضبط إلى الموقع (A) ثم اترك الزر (SET) استخدم (A) أو (V) لاختيار H وتعني النظام الحنفي لصلاة العصر ، أو إختيار العلامة - وتعني النظام العادي لصلاة العصر .

لاحظ أن كلمة (عصر) ستكون في حالة وميض ويتغير وقت الأذان أثناء الضبط .

إختيار التقويم (لأذان الفجر والعشاء) :

إضغط على الزر (SET) وحرك مفتاح الضبط إلى الموقع (A) ثم اضغط على (SET) مرة أخرى . استخدم الزر (A) أو (V) لاختيار التقويم المطلوب حسب الجدول التالي :

dF التقويم المحلي

18:17 تقويم رابطة العالم الاسلامي

15:15 تقويم إسنا (الاتحاد الاسلامي في امريكا الشمالية)

18:18 جامعة العلوم الاسلامية بكراشي (حنفي)

19:17 الهيئة العامة المصرية للمساحة

19 F تقويم أم القرى

1:30 العشاء 1:30 بعد الغروب ، والفجر 1:30 قبل الشروق

ملاحظة > في حالة تغيير المدينة ، ستعيد الساعة اعتماد التقويم الأصلي المبرمج في الساعة لهذه المدينة .

15 حساب التاريخ الهجري

تحسب الساعة التاريخ الهجري حسب رؤية الهلال الفلكية في مكة المكرمة . فيمجرد ضبطك للتاريخ الميلادي ، تقوم الساعة تلقائياً بإعادة ضبط التاريخ الهجري .

وتتيح لك هذه الميزة معرفة التاريخ الميلادي لمواعيد المناسبات الدينية الهجرية . فمثلاً إذا كان من المتوقع حلول عيد الفطر لسنة 1430 هـ في التاريخ الميلادي 20/9/2009 ، تستطيع التأكد من ذلك بضبط الساعة على هذا التاريخ ومن ثم التأكد من أن التاريخ الهجري الفلكي الذي حسبته الساعة يصادف 1/10/1430 هـ أم لا .

البطاريات ومقابس الكهرباء

تعمل هذه الساعة ببطاريات الكلاين مقاس AA ، ويجب إستبدالها عند ظهور علامة (LOW BAT) على الشاشة ، أو عندما يضعف صوت الأذان .

وفي موديلات (CW-05 و CT-01) تستطيع توصيل شاحن هاتف نوكيا في مقبس الكهرباء ، كما بالإمكان استخدام سلك كهربائي بقوة DC 6V مع مراعاة أن قوة الأمبير (500 mA) على الأقل ، وأن الشحنة الداخلية موجبة والخارجية سالبة كما هو موضح في الرسم التالي : - +



تستطيع اختيار أي مدينة حول العالم في هذه الساعة. فإذا كانت مدينتك ضمن قائمة المدن المدرجة في الساعة، اتبع الخطوات في صفحة 6.

وإن لم تكن مدينتك مدرجة في صفحة 18، بالإمكان إضافة "مدينة جديدة" بشكل دائم لقائمة المدن باستخدام الرمز 999-999.

وللمعرفة تفاصيل برمجة أي مدينة حول العالم، الرجاء زيارة موقعنا على الانترنت: www.alfajr.com/newcity

في حالة عدم توفر الانترنت، يمكنك إضافة مدينتك باستخدام رمز مدينة مدرجة في الساعة (وتكون قريبة من مدينتك)، انظر المثال التالي:

مثال: لضبط مدينة بورسعيد في مصر والتي تختلف أوقات الأذان فيها بعشر دقائق قبل أوقات الأذان لمدينة الاسكندرية:

- ادخل 999-999 رمز مدينة جديدة

- ادخل 20-3 رمز الاسكندرية

- ادخل 70- فرق الأذان

- ادخل 19:77 التقويم المصري

بعد هذا الضبط، يكون رمز مدينة بورسعيد في الساعة (999-999).



للحصول على اوقات اذان أكثر دقة لمدينتك، الرجاء الاطلاع على تفاصيل ضبط مدينتك على الموقع:

www.alfajr.com/newcity

س: مواعيت الأذان ليست صحيحة. لماذا؟

ج: يجب التأكد من صحة ضبط التالي: رمز المدينة، التاريخ الميلادي، التوقيت الصيفي أو الشتوي واختيار التقويم المناسب لمدينتك.

س: هل يمكن إضافة أي مدينة ليست مدرجة ضمن قائمة المدن؟

ج: نعم، بالإمكان برمجة أي مدينة حول العالم، انظر صفحة 16.

س: كيف اضبط منبه الفجر ليرن بعد 15 دقيقة من أذان الفجر كل يوم؟

ج: لنفرض أن أذان الفجر يكون في الساعة 4:00 صباحاً، اضبط المنبه على الساعة AM 4:15 (صفحة 7). بعد ذلك سيتغير المنبه تلقائياً مع تغير وقت الأذان ليرن كل يوم بعدد 15 دقيقة من أذان الفجر. ولهذه الميزة الفريدة سميت هذه الساعة بساعة الفجر.

س: كيف يمكنني ضبط منبه العمل ليرن كل يوم ماعدا الخميس والجمعة (لأنني لا أريد الاستيقاظ للعمل في هذه الأيام)؟

ج: اتبع طريقة ضبط منبه العمل في صفحة 9 واحتر الرمز

س: كيف يمكنني معرفة وقت أي من المنبهات؟

ج: حرك مفتاح الضبط الموجود أعلى الساعة إلى المنبه المطلوب، و بعد رؤية وقت المنبه أعد المفتاح إلى وضعه الطبيعي على الرمز

س: لماذا لا تؤذن الساعة؟

ج: تأكد من تشغيل مفتاح التحكم بالصوت (وعندها يظهر المؤشر) على الشاشة، تأكد كذلك من صلاحية البطاريات. كما أن الأذان لن يعمل إذا كان المنبه مضبوط تماماً مع وقت أي أذان.

س: يرن المنبه بعد كل خمس دقائق من إيقافه. لماذا؟

ج: هذا يعني أن مفتاح (SNZ) في وضع (ON)، وإيقاف هذه الخاصية اضغط مع الاستمرار على STOP حتى صدور النغمة (انظر صفحة 11).

61-8	بيروت	90-312	انقرة	966-7	ابها
961-1	بيروت	1-613	اوتارا	60-5	ابو (ماليزيا)
54-1	بيونس ايرس	86-991	اورسكي	971-2	ابوظبي
886-2	تايبه	81-6	اوساكا	1-404	اتلانتا
995-883	تيلسي	47-2	اوسلو	30-1	ايفيا
966-4	توبوك	64-9	اوكلاند	91-272	احمد اباد
91-471	ترافندرام	1-405	اوكلوهوما	44-131	ادنبره
91-44	تشيبي	1-402	اوماها	251-1	اديس ابابا
1-416	تورنتو	62-751	باداغ	962-2	اريد
39-11	تورين	33-1	باريس	90-232	ازمير
216-1	توسن	994-12	باكو	90-212	اسطنبول
62-21	جاكرتا	62-711	بالمبانغ	92-51	اسلام اباد
1-601	جاكسون	91-80	بانجلور	98-31	اصفهان
1-904	جاكسونفيل	62-22	بادونج	90-322	اقته
966-2	جده	66-2	بانكوك	20-3	الاسكندرية
41-22	جنيف	1-412	بنتسبورغ	966-77	الباحة
27-11	جوهانسبرج	420-2	براغ	964-40	البصرة
60-7	جوهر بيهرو	61-7	برلين	1-505	البوكركي
1-201	جورسي ستي	44-117	برستول	213-2	الجزائر
966-73	جيزان	34-3	برشلونة	249-11	الخرطوم
966-65	حائل	49-30	برلين	970-2	الخليج
966-37	حفرالباطن	44-121	برمنجهام	966-3	الدمام
963-21	حلب	1-205	برمنجهام	974-	الدوحة
963-31	حمص	1-401	بروفيدنس	212-7	الرياض
91-40	حيدرآباد	32-2	بروكسل	966-1	الرياض
255-51	دار السلام	966-6	بريده	962-9	الزقاه
63-82	دافاو	964-1	بغداد	971-6	الشارقة
221-	داكار	1-716	بغلو	971-3	العين
1-214	دالاس	86-1	بكين	971-9	الفجيرة
353-1	دبلن	1-301	بالتيمور	20-2	القاهرة
971-4	دبي	381-11	بلغراد	0-3	القدس
1-313	دetroit	673-2	بندر بغان	965-	الكويت
27-31	درين	218-61	بني غازي	7-327	الماتا
880-2	دكا	40-1	بوخارست	0-2	المدينة
91-11	دهلي	36-1	بودابست	967-5	المكلا
963-11	دمشق	27-41	بورت الزايت	973-	النامه
1-303	دنفر	1-503	بورتلاند	20-50	النصوره
992-377	دوشنبه	33-56	بورديو	964-60	الوصل
1-515	دي موين	90-224	بورصا	966-35	الهوف
971-7	راس الخيمه	1-617	بوسطن	60-4	الور ستار
31-10	روتردام	91-22	بويني	31-20	امستردام
39-6	روما	49-228	بون	1-317	انديانابولس

33-91	مارسيليا	1-604	فانكوفر	55-21	ريونيوجانويو
44-161	ماشيتتر	49-69	فرانكفورت	385-1	زغرب
63-2	مايلير	1-215	فلادلفيا	41-1	زوريخ
91-44	مدراس	91-411	فصل آباد	43-662	سالزبورغ
34-1	مدرسه	1-602	فينكس	1-619	سان دياغو
212-4	مراكش	43-222	فيينا	1-415	سان فرانسيسكو
968-	مسقط	93-	كابول	7-812	سانت بيترزبرغ
98-51	مشهد	977-	كاتمندو	1-314	سانت لويس
0-1	مكة المكرمة	58-2	كاراكس	55-11	ساو باولو
52-5	مكسيكو سيتي	212-	كارابلانكا	49-711	ستوتغارت
61-3	ملبورن	1-403	كالغاري	46-8	ستوكهولم
34-52	ملقا	91-33	كالكتا	61-2	سدني
1-901	ممفس	91-495	كاليكوت	387-33	سراييفو
375-17	منسك	1-816	كانسس	91-194	سوينجار
7-95	موسكو	234-64	كانو	966-46	سكاكا
1-514	مونتريال	92-21	كراتشي	62-241	سمارنغ
1-305	ميامي	1-216	كليفاند	1-513	سنسنتي
62-61	ميدان	60-9	كوالا تنغانو	65-	سغافوره
39-2	ميلان	60-3	كوالالمبور	62-31	سورابايا
1-414	ميلاوي	45-1	كوبنهاجن	1-801	سولت ليك
1-612	مينيابولس	60-97	كوتنايبرو	82-2	سنيول
49-89	ميونخ	60-88	كوتناكايولو	1-206	سنياتل
39-81	مناس	60-82	كوشينغ	63-32	سيبو
1-615	ناشفيل	94-1	كولومبو	1-704	شارلوت
222-	نواكشوط	1-614	كولومبوس	44-114	شغيد
44-115	نوتنهام	1-803	كولومبيا	86-21	شغنهاي
1-804	نورفولك	49-221	كولون	98-71	شيراز
254-2	نيروبي	27-21	كيب تاون	1-312	شيجانغو
357-2	نيقوسيا	243-	كينشاسا	968-2	صلاه
1-504	نيو اورلينز	380-44	كييف	967-1	صنعا
1-212	نيويورك	234-1	لاغوس	359-2	صوفيا
1-203	هارتفورد	92-42	لاهور	961-6	طرابلس
49-40	هاينبورغ	1-501	لتل روك	218-21	طرابلس الغرب
49-511	هاينوف	351-1	لثيونه	212-9	طنجه
358-9	هلسنكي	352-	لكسمبورغ	98-21	طهران
852-	هونغ كونغ	91-522	لكناو	81-3	طوكيو
1-808	هونولولو	44-207	لندن	967-2	عدن
1-713	هيوسطن	1-213	لوس انجلس	962-6	عمان
48-22	واشو	1-502	لوي فييل	213-8	عمانه
1-202	واشنطن	44-113	ليدز	970-7	غزه
1-316	ويشتيا	44-116	ليسمستر	44-141	غلاسغو
64-4	وليفغتون	44-151	ليفرپول	356-	فالييتا
62-411	يوجين باندانغ	33-7	ليون	34-6	فالنيسيا